

Ruger American Triggers (Pull weight is not adjustable 3-4lb) - IMPACT RUGER AMERICAN CENTERFIRE (GEN 1) **3 - 4 LB**

The Timney Impact Ruger American® Centerfire Trigger is a cost-effective performance upgrade designed specifically for Gen I Ruger American rifles. Featuring a factory-set, non-adjustable pull weight of approximately 3-4 lbs, this trigger delivers a smooth, crisp break that helps improve accuracy and shot consistency.



Built from high-quality materials for durability and reliability, the Impact trigger offers an easy drop-in installation with no gunsmithing required. Ideal for shooters seeking enhanced performance at an accessible price point, this trigger is backed by Timney's renowned lifetime warranty for long-term confidence and peace of mind.

Attributes

- Name: IMPACT RUGER AMERICAN CENTERFIRE (GEN 1) **3 - 4 LB**
- Manufacturer: TIMNEY
- Product no.: EU2016635
- Mfr. No.: 643C
- Delivery weight: 0.45kg
- Shipping height: 193mm
- Shipping width: 51mm
- Shipping length: 127mm
- UPC: 081950643837

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Timney Impact Ruger American Centerfire Trigger](#)
- [English: Ruger American Triggers Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Gatillo Timney Impact Ruger American Centerfire](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Détente Impact Ruger American Centerfire](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza per il Grilletto Timney Impact Ruger American Centerfire](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for Ruger American Triggers \(Pullvekt er ikke justerbar 34 lb\)](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla spustu Ruger American Triggers](#)
- [Suomi: Ruger American Triggers Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Ruger American Triggers](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání spouště Ruger American](#)

Sicherheitshinweise für den Timney Impact Ruger American Centerfire Trigger

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu deinem Kauf des Timney Impact Ruger American® Centerfire Triggers! Dieser Trigger ist eine kostengünstige Leistungsverbesserung für Gen I Ruger American Gewehre. Um die Sicherheit während der Nutzung zu gewährleisten, ist es wichtig, die folgenden Sicherheitshinweise und Anweisungen sorgfältig zu befolgen.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Verwende den Trigger nur in Verbindung mit dem Ruger American Gewehr, wie angegeben.
- Halte den Trigger und alle Waffenteile außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen.
- Überprüfe den Trigger regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigungen.
- Verwende den Trigger nur, wenn du mit der Handhabung von Feuerwaffen vertraut bist.
- Befolge alle geltenden Gesetze und Vorschriften zur Waffenhandhabung in deinem Land oder deiner Region.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Achte darauf, dass die Waffe immer in einem sicheren Zustand ist, wenn du den Trigger installierst oder wartest.
- Stelle sicher, dass die Waffe entladen ist, bevor du mit der Installation des Triggers beginnst.
- Verwende beim Umgang mit dem Trigger und der Waffe geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrillen.
- Vermeide es, den Trigger unter extremen Bedingungen (z.B. hohe Feuchtigkeit, extreme Temperaturen) zu verwenden.
- Wenn du dir über die Funktion oder Sicherheit des Triggers unsicher bist, konsultiere einen Fachmann.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Stelle sicher, dass die Waffe entladen ist und sich in einem sicheren Zustand befindet.
- Halte alle benötigten Werkzeuge bereit (z.B. Schraubendreher).

2. Installation:

- Entferne den alten Trigger gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Setze den Timney Impact Trigger an die vorgesehene Stelle ein.
- Befestige den Trigger mit den mitgelieferten Schrauben. Achte darauf, dass alles fest sitzt, aber überziehe die Schrauben nicht.

3. Überprüfung:

- Überprüfe die Funktion des neuen Triggers, indem du die Waffe in einem sicheren Bereich testest.
- Achte auf einen reibungslosen und klaren Abzug.

4. Nutzung:

- Verwende den Trigger gemäß den Anweisungen und Empfehlungen des Herstellers.
- Halte dich an alle Sicherheitsvorkehrungen während des Schießens.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den Trigger und alle damit verbundenen Teile gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Waffenbestandteilen.
- Achte darauf, dass alle Teile sicher und umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Unterstützung zu deinem Timney Impact Ruger American® Centerfire Trigger wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Fachhändler.

Diese Sicherheitshinweise sind darauf ausgelegt, dir zu helfen, den Timney Impact Ruger American Trigger sicher und effektiv zu nutzen. Bitte befolge alle Anweisungen sorgfältig, um die Sicherheit zu gewährleisten und die bestmögliche Leistung zu erzielen.

Ruger American Triggers Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Timney Impact Ruger American® Centerfire Trigger. This guide provides essential safety instructions and information to ensure the safe use and installation of your trigger. Please read this guide carefully before use.

General Safety Guidelines

- Ensure that the firearm is unloaded before installing or handling the trigger.
- Always treat firearms as if they are loaded.
- Keep the trigger and all firearm components away from children and unauthorized users.
- Use appropriate protective gear, such as safety glasses and hearing protection, when handling firearms.
- Regularly inspect your trigger and firearm for any signs of wear or damage.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Stay informed about recall updates through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- The pull weight of the Timney Impact Ruger American Trigger is factoryset and nonadjustable, rated at approximately 34 lbs. Ensure that users are aware of this to prevent accidental discharges.
- Avoid using the trigger in a manner that could lead to unintended discharge, such as dropping or mishandling the firearm.
- If you experience any issues with the trigger, such as malfunction or failure to reset, cease use immediately and consult a qualified gunsmith.
- Always ensure your firearm is pointed in a safe direction when handling or operating the trigger.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Remove the action from the stock according to the manufacturer's instructions.
- Locate the existing trigger assembly and carefully remove it.
- Install the Timney Impact Trigger by following these steps:
 - Align the trigger with the trigger housing.
 - Secure the trigger in place using the original pins or screws.
 - Ensure the trigger is seated properly and operates smoothly.
- Reassemble the firearm and perform a function check to ensure proper operation.

2. Usage:

- Familiarize yourself with the function of the trigger before firing.
- Practice safe handling and shooting techniques at all times.
- Maintain proper shooting stance and grip when using the firearm.
- Always verify that the firearm is in a safe condition before handling.

Disposal Instructions

- Dispose of any defective or unusable triggers in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the trigger or any firearm components in regular household waste.
- Contact local waste management authorities for guidance on proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or product support, please refer to the contact details provided with your product packaging or visit the manufacturer's website.

Thank you for adhering to these safety guidelines. Your safety and the safety of others depend on responsible firearm handling and maintenance.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Gatillo Timney Impact Ruger American Centerfire

Introducción

Gracias por elegir el Gatillo Timney Impact Ruger American Centerfire. Este producto está diseñado para mejorar el rendimiento de tu rifle Ruger American de primera generación. Para garantizar un uso seguro y efectivo, sigue atentamente las instrucciones y pautas de seguridad que se describen en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el rifle esté descargado antes de realizar cualquier instalación o ajuste.
- Usa siempre gafas de seguridad y protección auditiva al manipular armas de fuego.
- Mantén el gatillo y otras partes del rifle fuera del alcance de niños y personas no capacitadas.
- No utilices el gatillo si notas algún daño o defecto visible.
- Consulta siempre el manual del fabricante de tu rifle para asegurarte de que el gatillo sea compatible.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso Responsable:** Utiliza el rifle solo en entornos seguros y aprobados para disparos.
- **Manejo Seguro:** Nunca apuntes el rifle hacia algo que no quieras disparar. Mantén el dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.
- **Condiciones Ambientales:** Evita el uso del rifle en condiciones climáticas adversas que puedan comprometer la seguridad, como lluvia intensa o tormentas eléctricas.
- **Verificación Regular:** Revisa el gatillo y otras partes del rifle regularmente para asegurarte de que estén en buen estado de funcionamiento.
- **Educación Continua:** Considera tomar un curso de seguridad en el manejo de armas de fuego si eres nuevo en el uso de rifles.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Preparación:

- Asegúrate de que el rifle esté completamente descargado.
- Reúne las herramientas necesarias para la instalación, que pueden incluir un destornillador y una llave.

2. Instalación:

- Retira el gatillo original del rifle siguiendo las instrucciones del manual del fabricante.
- Coloca el Gatillo Timney Impact en su lugar, asegurándote de que esté alineado correctamente.
- Aprieta los tornillos de sujeción hasta que estén firmes, pero evita apretarlos en exceso.

3. Verificación:

- Realiza una verificación funcional del gatillo antes de usar el rifle. Asegúrate de que el gatillo se accione suavemente y que el peso de tiro esté dentro del rango de 34 lb.

4. Uso:

- Cuando estés listo para disparar, asegúrate de que el área esté despejada y de que tengas un objetivo seguro.
- Mantén el rifle en una posición segura y cómoda mientras disparas.

Instrucciones de Eliminación

- Si decides desechar el Gatillo Timney Impact, asegúrate de hacerlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de armas de fuego.
- Considera llevar el gatillo a un centro de reciclaje o a una instalación de eliminación de armas de fuego.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Si tienes preguntas o inquietudes sobre el Gatillo Timney Impact Ruger American Centerfire, te recomendamos que contactes al fabricante o a un distribuidor autorizado para obtener asistencia. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante.

Recuerda que la seguridad es lo más importante al manejar armas de fuego. Sigue estas pautas para garantizar un uso seguro y responsable de tu Gatillo Timney Impact Ruger American Centerfire.

Guide de Sécurité pour la Détente Impact Ruger American Centerfire

Introduction

Merci d'avoir choisi la Détente Impact Ruger American Centerfire. Ce produit est conçu pour améliorer les performances de votre fusil Ruger American Gen I. Il est essentiel de suivre les instructions de sécurité ci-dessous pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement avec des fusils Ruger American Gen I.
- Ne modifie pas la détente, car elle est conçue avec un poids de traction fixe de 3 à 4 lb.
- Vérifie toujours que l'arme est déchargée avant d'installer ou de manipuler la détente.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes non qualifiées.
- Informes-toi sur les lois locales concernant l'utilisation des armes à feu et respectes-les.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise des équipements de protection individuelle (EPI), tels que des lunettes de sécurité, lors de l'installation ou de l'utilisation du fusil.
- Ne pointe jamais l'arme vers quelque chose que tu ne souhaites pas tirer.
- Sois conscient de ton environnement et des personnes autour de toi lorsque tu utilises l'arme.
- Ne laisse jamais l'arme sans surveillance, surtout si elle est chargée.
- Vérifie régulièrement l'état de la détente et de l'arme pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation :** Assure-toi que l'arme est complètement déchargée.
2. **Accéder à la détente :** Retire le boîtier de la détente selon les instructions du fabricant de l'arme.
3. **Installer la détente Impact :**
 - Place la détente Impact dans le boîtier.
 - Assure-toi qu'elle est bien positionnée et qu'il n'y a pas de pièces manquantes.
4. **Remonter le boîtier :** Remets le boîtier de la détente en place et fixe-le selon les spécifications de l'arme.
5. **Test de la détente :** Avant de tirer, effectue un test de la détente à vide pour t'assurer qu'elle fonctionne correctement.

Utilisation

- Prends en compte le poids de traction de 3 à 4 lb lors de l'utilisation de la détente.
- Sois prudent lors du tir et respecte toutes les règles de sécurité liées à l'utilisation des armes à feu.
- En cas de dysfonctionnement, cesse immédiatement d'utiliser l'arme et fais-la examiner par un professionnel qualifié.

Instructions d'Élimination

- Ne jette pas la détente dans des déchets ménagers.
- Vérifie les réglementations locales concernant l'élimination des pièces d'armes à feu.
- Apporte la détente à un centre de recyclage approprié ou à un professionnel de l'armement pour une élimination sûre.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou l'utilisation de la Détente Impact Ruger American Centerfire, consulte les ressources disponibles en ligne ou contacte un professionnel de l'armement. Assure-toi d'avoir toutes les informations nécessaires à portée de main pour obtenir l'aide appropriée.

Merci de suivre ces directives pour garantir une utilisation sûre et efficace de ton produit. Ta sécurité et celle des autres sont primordiales.

Guida alla Sicurezza per il Grilletto Timney Impact Ruger American Centerfire

Introduzione

Grazie per aver scelto il Grilletto Timney Impact Ruger American® Centerfire. Questo prodotto è progettato per migliorare le prestazioni del tuo fucile Ruger American Gen I. È importante seguire le linee guida di sicurezza per garantire un uso corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il grilletto solo su fucili Ruger American Gen I.
- Controlla regolarmente il grilletto per segni di usura o danni.
- Non utilizzare il grilletto se noti anomalie nel funzionamento.
- Conserva il grilletto in un luogo sicuro, fuori dalla portata dei bambini.
- Segui sempre le leggi locali riguardanti la proprietà e l'uso delle armi da fuoco.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Il peso di trazione del grilletto è fisso e non regolabile, compreso tra 3 e 4 libbre. Assicurati che tutti gli utenti siano a conoscenza di questa caratteristica.
- Non forzare il grilletto o tentare di modificarlo in alcun modo.
- Durante l'installazione o l'uso, assicurati che l'arma sia scarica e in sicurezza.
- Non puntare mai l'arma verso persone o animali durante l'uso.
- Utilizza occhiali protettivi e protezioni per le orecchie quando spara.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Installazione

1. Assicurati che l'arma sia completamente scarica.
2. Rimuovi il grilletto originale seguendo le istruzioni del produttore del fucile.
3. Inserisci il grilletto Timney Impact nel supporto del fucile.
4. Fissa il grilletto in posizione utilizzando le viti fornite.
5. Controlla che il grilletto sia saldamente installato e funzioni correttamente prima di utilizzare l'arma.

Uso

- Prima di ogni utilizzo, controlla che il grilletto funzioni correttamente.
- Segui sempre le procedure di sicurezza per l'uso delle armi da fuoco.
- Non utilizzare il fucile in condizioni meteorologiche avverse o in ambienti pericolosi.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci il grilletto in conformità con le normative locali riguardanti i rifiuti elettronici e le armi.
- Non gettare il grilletto nell'ambiente. Contatta un centro di smaltimento autorizzato per la corretta gestione.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza, consulta il sito web ufficiale del produttore o contatta il tuo rivenditore di fiducia.

Conclusione

Seguire queste linee guida di sicurezza ti aiuterà a garantire un uso sicuro e responsabile del Grilletto Timney Impact Ruger American Centerfire. Ricorda sempre di mantenere la sicurezza come priorità principale durante l'uso delle armi da fuoco.

Bruksanvisning for Ruger American Triggers (Pullvekt er ikke justerbar 34 lb)

Introduksjon

Takk for at du valgte Timney Impact Ruger American® Centerfire Trigger. Dette produktet er designet for å forbedre ytelsen til Gen I Ruger American rifler. Det er viktig å følge disse sikkerhetsinstruksjonene for å sikre trygg bruk og optimal ytelse.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet er installert og brukt i samsvar med produsentens instruksjoner.
- Kontroller at produktet ikke har synlige skader før bruk.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid passende beskyttelsesutstyr når du håndterer våpen.
- Rapportér eventuelle usikre produkter eller ulykker til relevante myndigheter.
- Sjekk jevnlig for tilbakekallingsoppdateringer via EU Safety Gateplattformen.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å bruke produktet hvis du er usikker på hvordan det skal installeres eller brukes.
- Sikre at våpenet er avsikret før du installerer eller håndterer avtrekkeren.
- Bruk ikke avtrekkeren med en pullvekt over 4 lb for å unngå utilsiktede skudd.
- Hold alltid våpenet rettet bort fra deg og andre når du arbeider med det.
- Vær oppmerksom på at avtrekkeren har en fast pullvekt på 3-4 lb, og at dette ikke kan justeres.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Sørg for at våpenet er avsikret og tomt før du begynner.
- Samle nødvendig verktøy for installasjonen.

2. Installasjon:

- Fjern den eksisterende avtrekkeren fra våpenet i henhold til produsentens instruksjoner.
- Installer Timney Impact avtrekkeren ved å følge de medfølgende instruksjonene nøye.
- Kontroller at avtrekkeren sitter riktig og at alle festene er stramme.

3. Testing:

- Etter installasjon, test avtrekkeren i et trygt miljø for å sikre at den fungerer som forventet.
- Utfør flere prøveskudd for å bli kjent med pullvekten og avtrekkeren.

4. Bruk:

- Når du bruker våpenet, vær oppmerksom på at avtrekkeren er designet for en pullvekt på 3-4 lb.
- Unngå å bruke våpenet i situasjoner der du kan bli distraheret eller føle deg usikker.

Avfallshåndtering

- Følg lokale retningslinjer for avfallshåndtering for å kvitte deg med emballasje og eventuelle utdaterte deler.

- Sørg for at produktet ikke kastes på en måte som kan utgjøre en risiko for miljøet eller offentlig sikkerhet.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål eller bekymringer angående dette produktet, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet. Det er viktig å ha tilgang til nødvendig støtte for å sikre trygg og effektiv bruk av avtrekkeren.

Ved å følge disse retningslinjene kan du bidra til å sikre trygg og effektiv bruk av Timney Impact Ruger American® Centerfire Trigger. Takk for at du tar sikkerheten på alvor!

Instrukcja bezpieczeństwa dla spustu Ruger American Triggers

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup spustu Timney Impact Ruger American® Centerfire. Aby zapewnić bezpieczne i efektywne użytkowanie produktu, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa oraz zaleceniami dotyczącymi instalacji i użytkowania.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj tylko w oryginalnym przeznaczeniu, zgodnie z instrukcjami producenta.
- Zawsze traktuj broń jako naładowaną, nawet jeśli wiesz, że jest pusta.
- Przechowuj spust oraz broń w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Zawsze noś okulary ochronne i słuchawki podczas strzelania.
- Regularnie sprawdzaj stan spustu i innych elementów broni.
- Zgłaszaj wszelkie podejrzanе lub niebezpieczne sytuacje odpowiednim władzom.

Specyficzne środki ostrożności przy użyciu

- Spust ma fabrycznie ustawioną, nieprzesuwaną wagę spustu wynoszącą około 34 lb. Nie próbuj samodzielnie dostosowywać tej wagi.
- Upewnij się, że broń jest w trybie bezpiecznym podczas instalacji spustu.
- Przed użyciem spustu, przetestuj go w kontrolowanym środowisku, aby upewnić się, że działa zgodnie z oczekiwaniami.
- Nie używaj spustu, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub nieprawidłowości.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

- Przed rozpoczęciem instalacji upewnij się, że broń jest całkowicie rozładowana.
- Zdejmij oryginalny spust zgodnie z instrukcjami producenta broni.
- Zainstaluj spust Timney Impact, postępując zgodnie z poniższymi krokami:
 1. Umieść spust w odpowiednim miejscu w mechanizmie broni.
 2. Użyj dostarczonych śrub do mocowania spustu.
 3. Upewnij się, że spust jest prawidłowo zamocowany i nie ma luzów.
- Po zainstalowaniu spustu, przetestuj go w trybie bezpiecznym.
- Zawsze przechowuj broń w bezpiecznym miejscu, gdy nie jest używana.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie opakowania zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj spustu do ogólnych odpadów, jeśli jest uszkodzony. Skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się odpadami niebezpiecznymi.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W razie pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania spustu, skontaktuj się z lokalnym dystrybutorem lub producentem.

Podsumowanie

Zachowanie bezpieczeństwa podczas używania spustu Ruger American Triggers jest kluczowe dla ochrony Ciebie i innych. Prosimy o przestrzeganie powyższych zasad oraz regularne sprawdzanie stanu technicznego

broni. Pamiętaj, że bezpieczeństwo jest na pierwszym miejscu.

Ruger American Triggers Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa Ruger American Triggers turvallisuusohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään ja asentamaan Timney Impact Ruger American® Centerfire Trigger liipaisinta turvallisesti ja tehokkaasti. Huomioithan, että liipasin on suunniteltu erityisesti Gen I Ruger American kivääreille ja sen vetopaino on noin 34 lbs, eikä sitä voi säätää.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on käyttäjille turvallinen ja että se on valmistettu korkealaatuisista materiaaleista.
- Käytä liipaisinta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Varmista, että kaikki asennustyöt tehdään huolellisesti ja ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista säännöllisesti tuotteen kunto ja varmista, ettei siinä ole vaurioita ennen käyttöä.
- Ilmoita mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Seuraa EU:n Safety Gate alustaa saadaksesi tietoa mahdollisista tuotteen palautuksista tai varoituksista.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet käyttöä varten

- Älä käytä liipaisinta, jos se on vaurioitunut.
- Varmista, että ase on tyhjennetty ja turvallinen ennen liipaisimen asentamista tai tarkistamista.
- Vältä liipaisimen koskettamista, kun ase on ladattu tai valmiina ampumaan.
- Pidä liipaisin ja ase poissa lasten ulottuvilta.
- Käytä aina suojarusteita, kuten kuulosuojaimia ja suojalaseja, ampuessasi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Poista ase käytöstä ja varmista, että se on tyhjennetty.
- Irrota vanha liipasin seuraamalla valmistajan ohjeita.
- Aseta Timney Impact liipasin paikalleen ja varmista, että se on oikein asennettu.
- Tarkista, että liipaisin liikkuu sujuvasti ja että se on kunnolla kiinnitetty.

2. Käyttö

- Varmista, että ase on tyhjennetty ennen jokaisen käyttökerran alkua.
- Käytä liipaisinta vain silloin, kun olet valmis ampumaan.
- Harjoittele ampumista turvallisessa ympäristössä ja varmista, että sinulla on riittävästi tilaa ampua.
- Pidä ase aina hallinnassa ja suuntaa se turvalliseen suuntaan.

Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten määräysten mukaisesti.
- Älä heitä liipaisinta tai sen osia tavalliseen sekajätteeseen.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi ohjeet turvallisesta hävittämisestä.

Lisätietoja

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai jälleenmyyjään. He voivat tarjota sinulle tarkkoja ja ajankohtaisia tietoja tuotteesta sekä sen käytöstä.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa, että Timney Impact Ruger American® Centerfire Trigger liipasin toimii turvallisesti ja tehokkaasti. Kiitos, että valitsit Ruger American Triggers tuotteen!

Säkerhetsinstruktioner för Ruger American Triggers

Introduktion

Tack för att du valt Timney Impact Ruger American® Centerfire Trigger. Denna produkt är designad för att förbättra prestandan hos din Ruger American rifle. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar för att minimera riskerna.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på slitage eller skador.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och andra obehöriga.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om återkallelser genom EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och hörselskydd när du använder din rifle.
- Kontrollera att vapnet är i säkert läge innan du installerar eller hanterar triggaren.
- Undvik att rikta vapnet mot dig själv eller andra under installation och användning.
- Använd inte triggaren om du känner att den är skadad eller inte fungerar som den ska.
- Följ alltid lokala lagar och förordningar angående vapen användning och säkerhet.

Instruktioner för installation och användning

• Installation:

1. Se till att vapnet är avstängt och att ingen ammunition finns i närheten.
2. Ta bort den gamla triggaren enligt tillverkarens anvisningar.
3. Placera den nya Timney Impact triggaren i vapnet och säkerställ att den sitter ordentligt.
4. Kontrollera att triggarens funktion är korrekt innan du använder vapnet.

• Användning:

1. Kontrollera alltid att vapnet är i säkert läge innan du laddar det.
2. Använd triggarens funktion för att avfira vapnet, och se till att du har ett klart och säkert skottfält.
3. Efter användning, se till att vapnet är avstängt och förvaras på en säker plats.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av vapenrelaterade produkter.
- Kasta inte bort produkten tillsammans med hushållsavfall.
- Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering av den gamla triggaren.

Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller ytterligare information om säkerhet och installation, vänligen kontakta tillverkaren eller en kvalificerad tekniker.

Návod na bezpečné používání spouště Ruger American

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili spoušť Timney Impact Ruger American® Centerfire. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil výkon vašich pušek Ruger American Gen I. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální spokojenost, vypracovali jsme následující pokyny k bezpečnému používání.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že je zbraň vždy v bezpečném stavu, dokud nejste připraveni střílet.
- Před instalací spouště se ujistěte, že je zbraň vybitá.
- Dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se vlastnictví a používání střelných zbraní.
- Uchovávejte zbraň a její příslušenství mimo dosah dětí a nezletilých osob.
- Používejte ochranné brýle a sluchátka při střelbě.
- Pravidelně kontrolujte spoušť a další části zbraně na známky opotřebení nebo poškození.

Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Spoušť je navržena pro pušky Ruger American Gen I. Nepoužívejte ji s jinými modely.
- Při instalaci a používání spouště dodržujte pokyny výrobce.
- Nenechávejte zbraň bez dozoru, když je nabitá.
- Pokud se spoušť zdá být nefunkční nebo má neobvyklé chování, okamžitě přestaňte používat zbraň a vyhledejte odbornou pomoc.
- Nikdy nesměřujte zbraň na nic, co nechcete zasáhnout.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava na instalaci:

- Zkontrolujte, zda je zbraň vybitá.
- Připravte si potřebné nástroje pro instalaci (např. šroubovák).

2. Instalace spouště:

- Odstraňte starou spoušť podle pokynů výrobce.
- Nainstalujte novou spoušť Timney Impact podle přiloženého návodu. Ujistěte se, že je správně usazena.
- Zkontrolujte, zda je spoušť správně namontována a funkční.

3. Použití spouště:

- Před každým použitím zkontrolujte spoušť na správnou funkčnost.
- Ujistěte se, že máte správný úchop a postoj při střelbě.
- Vždy se ujistěte, že máte plnou kontrolu nad zbraní.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci starých nebo nefunkčních součástí zbraně dodržujte místní předpisy o odpadech.
- Nikdy nevyhazujte zbraň nebo její součásti do běžného odpadu. Vyhledejte specializované zařízení pro likvidaci nebezpečných odpadů.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace, bezpečnostní dotazy nebo případné problémy se spouští se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce.

Děkujeme, že jste si vybrali spoušť Timney Impact Ruger American® Centerfire. Doufáme, že vám poskytne vynikající výkon a spolehlivost. Vždy pamatujte na bezpečnost a odpovědné používání vaší zbraně.